



大会
安全理事会

Distr.
GENERAL

A/52/733
S/1997/984
16 December 1997
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

大会
第五十二届会议
议程项目 82
审查《加强国际安全宣言》
的执行情况

安全理事会
第五十二年

1997 年 12 月 12 日

南斯拉夫常驻联合国代表团临时代办
给秘书长的信

谨转递 1997 年 12 月 12 日南斯拉夫联邦共和国联邦政府总统拉多耶·孔蒂奇博士给安全理事会主席的信。

谨请将本函及其附件作为大会议程项目 82 项下文件和安全理事会文件散发为荷。

临时代办

弗拉迪斯拉夫·约万诺维奇(签名)

附 件

1997 年 12 月 12 日南斯拉夫联邦共和国联邦政府总统
给安全理事会主席的信

我谨致函谈到普雷维拉卡问题,其核心是南斯拉夫联邦共和国与克罗地亚共和国间的领土争端。众所周知,这项争端是安全理事会有关决议,包括第 1119(1997)号决议,和《南斯拉夫联邦共和国与克罗地亚共和国间关系正常化协定》第 4 条规定的双边谈判的主题。

尽管南斯拉夫联邦共和国方面作出了努力,到目前为止,这项领土争端在达成解决的方向上仍未取得重大进展。寻求解决的基本障碍是克罗地亚方面缺乏通过谈判解决争端的意愿,同时它企图依靠片面行动和侵犯非军事化区来影响解决。

南斯拉夫方面已几度将这一情况通知安全理事会和秘书长,同时向在当地的联合国普雷维拉卡观察团(联普观察团)提出了适当的日期。遗憾的是,尽管安全理事会提出的明确要求和《南斯拉夫联邦共和国与克罗地亚共和国关系正常化协定》规定的各项义务,克罗地亚方面继续违反有关普雷维拉卡的体制。

克罗地亚继续在“蓝”区和“黄”区部署军队,在这些区,有数百名士兵和警官积极活动。在紧靠非军事化区的地方不时举行军事演习,军队和警察的车辆和船只侵入非军事化区,不仅是严重的违规行为,而且造成一种不安全气氛,不利于加强建立信任措施和寻求和平解决办法。克罗地亚最高级官员发表言论,地方当局开展活动,宣传各种项目,想通过在普雷维拉卡建立旅游胜地来实行既成事实的政策,种种活动都怀有同一目的。

南斯拉夫联邦共和国一贯尊重普雷维拉卡非军事化区及安全理事会关于这一问题的各项决议的规定。因此,南斯拉夫全力支持联普观察团,并与其合作。南斯拉夫联邦共和国联邦政府接受安全理事会第 1119(1997)号决议的邀请,并已采取联合

国军事观察员就联普观察团的安全和行动自由及整个普雷维拉卡地区的安全所提出的几乎所有实际措施。

有鉴于此,并考虑到当地的情况,南斯拉夫联邦共和国认为,为了维护安全并加强信任气氛,必须全面遵守安全理事会各项决定。我们希望安全理事会将联普观察团的任务期限延长到 1998 年 1 月 15 日之后,并留驻联合国军事观察员,直到通过双边谈判找到双方可接受的办法解决普雷维拉卡领土争端。

拉多耶·孔蒂奇博士(签名)
